

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΔΙΣΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΛΑΪΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΕΝ ΙΩΑΝΝΙΝΟΙΣ

Έτος ΙΒ'. 939

Ίδιοκτήτης—Διευθυντής Χ. ΧΡΗΣΤΟΒΑΣΙΛΗΣ—Συνδιευθυντής ΧΡ. Δ. ΖΩΗΜΙΧΟΣ Δευτέρα 15 Οκτωβρίου 1934

ΤΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΑΣ ΗΠΕΙΡΟΥ ΔΙΩΚΟΜΕΝΑ ΕΝ ΙΩΑΝΝΙΝΟΙΣ

Ἡ ἀλβανικὴ ἐφημερίς Ἀργυροκάστρου «Δημοκρατία» ἐδημοσίευσεν διὰ τῆς ἐγχώρου «Ἡπείρου» τὸ ἀκόλουθον, ἐν μεταφράσει, ἀθροῦν τῆς, πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὸ ζήτημα τοῦ κλεισίματος τῶν ἐλληνικῶν Σχολείων τῆς Βορείας Ἡπείρου.

Ὅταν τὸ ἄλλα Κράτη μεταξὺ των, καὶ οἱ γείτονες οἱ δικοὶ μας ἔχουν ἀρνηθῇ καθεὶ δικαίωμα διὰ τὰς Μειονότητες τοῦναντίον τὸ Κράτος μας μεταχειρίζεται τὰς Μειονότητας μὲ τὸν ἴδιον τρόπον, ὅπως καὶ τοὺς ὑπηκόους τοῦ Κράτους του.

Ἀληθῶς ἡ Ἀλβανία εἶναι ἡ μόνη χώρα εἰς τὸν κόσμον, ποὺ περισσότερον, ἀπὸ ὅτι χρειάζεται, τηρεῖ τὰς ὑποσχέσεις, ποὺ ἔχει ἀναλάβει ἀπέναντι τοῦ Ἀρείου Πάγου τῆς Γενεύης. Ἀντὶ ὧς νὰ ἐκτιμηθῶν αὐταὶ αἱ διαθέσεις ποὺ εἶναι καὶ παραδείγματα τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους, τοῦναντίον ἐπιδεικνύεται μία μὴ ἀναγνώρισις καλοσύνης ἀδικαιολογίτου. Αὐτὸ τὸ μικρὸ πρῶγμα μᾶς τὸ ἀποδεικνύει τὸ μὴ καλὸν φέροισι μερικῶν ἐλληνοφώνων χωριῶν τὰ ὁποῖα ἀπαρτίζονται νὰ σταῖλον τὰ παιδιὰ τους στὸ σχολεῖο. Γιατί αὐτὸ τὸ φέροισι;

—Θέλωμεν ἰδιωτικούς διδασκάλους διορισμένους καὶ πληρωμένους ἀπὸ ἡμᾶς;— Λέγουσιν οἱ Ἑλληνοφῶναι. Ἀλλὰ ἐκχοῦν δι' ἐν τῷ τῷ πρῶτῳ ἀπαγορεύεται ἀπὸ τὸ Σύνταγμα, πρὸς τοῦ ὁποῖου εἶναι ὑποχρεωμένοι νὰ ὑποκλιθῇ ὅλο τὸ ἔθνος.

Τὸ Κράτος ἔχει χρέος νὰ ἀναγνωρίσῃ τὰ δικαιώματα εἰς τὰς Μειονότητας καὶ νὰ τὰς ἀφήσῃ ἐλευθέρως νὰ μάθουν τὰς γλώσσας τους. Ὅσο γὰρ τοὺς διδασκάλους, αὐτὸ εἶναι ἔργον καὶ μόνον τοῦ Κράτους τὸ ὁποῖον δὲν μπορεῖ νὰ δεχθῇ μὴ κανένα τρόπο νὰ ἀφίρῃ ἐλευθέρως τὰ χωριά νὰ διορίζουν ἰδιωτικούς διδασκάλους, ποὺ φρεσὶ καὶ δὲν πληροῦνται ἀπὸ τὰ χωριά, τὰ ὁποῖα δὲν εἶναι εἰς κατάστασιν νὰ πληρῶνουν ἀκόμα καὶ τοὺς ἀγοροφύλακας, ἀλλὰ ἀπὸ πηγᾶς... ἄλλας. Τότε, πῶς μπορεῖ νὰ παραδεχθῇ τὸ κράτος ἐνὰ τέτοιον πρῶγμα, ποὺ δημιουργεῖ κράτος ἐν κράτει; Τοῦτο ἀπλῶς εἶναι μία ζήτησις... τὴν ὁποῖαν οἱ νόμοι τοῦ Κράτους τὴν ἀπαγορεύουν ρητῶς.

Ὅταν σήμερον ἐκατοντάδες Ἀλβανικῶν χωριῶν ὑποφέρουν γιὰ σχολεῖα τοῦναντίον γιὰ 53 χωριά Ἑλληνοφῶνα βρίσκονται 36 σχολεῖα μετὰ διδασκάλους διαλεχτοὺς διὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσης ἡ ὁποία γίνεται ταχτικά 6 ὥρας τὴν ἑβδομάδα. Προσθέτομε δὲ ἐν μερικῶν ἀπὸ αὐτὰ τὰ σχολεῖα χρησιμοποιοῦνται γιὰ δύο τρία χωριά πλησιέστερα. Τὸν χρόνον, ποὺ πέρασε τὸ ὑπουργεῖο τῆς Παιδείας ὥρισε νέας πολιτικὰς κατευθύνσεις τῆς ἐκπαίδευσως.

Εἰμπορεῖ νὰ ἔχουν γίνῃ καὶ λάθη, στέλνοντας χωρὶς νὰ ἔξερουν στὰ Ἑλληνοφῶνα σχολεῖα καὶ διδασκάλους ποὺ δὲν ἐγγνώριζον καλὰ τὴν Ἑλληνικὴν.

Ἀλλὰ ἐφ' ὅσον ποὺ αἱ πράξεις τοῦ ἀνωτέρου ὑπουργείου ἐμπέσαν εἰς τὸν δρόμον ποὺ ἔπρεπε ἔχουν γίνῃ πολλὰ ἀλλαγὰς στὸν κατάλογον τῶν Ἑλληνοφώνων διδασκάλων μεταξὺ τῶν ὁποίων εἶναι καὶ ὡρισμένοι ἑλληνοφῶνοι διδασκαλοὶ. Ἐκτός τούτου καὶ ἡ ἰδρυσὶς Γραφείου Ἐπιθεωρήσεως εἰς τὸ Ἀργυροκάστρον εἰδικῶς διὰ τὰ Ἑλληνοφῶνα Σχολεῖα ὥστε νὰ διδάχθῃ εἰς αὐτὰ ἡ Ἑλληνικὴ Γλῶσσα κατὰ τὸ πρόγραμμα τῆς Ἐκπαιδεύσεως.

Ὁ ἑλληνικὸς Τύπος, ὁ ὁποῖος ἔχει ὡς

πρωτοπρόβλημα νὰ κἀν τὴν τριχί τοιχί, ὅταν εἶναι ὁ λόγος γιὰ μᾶς, ἐκείνη τὴν πόλεμον ἐναντίον τῆς Ἀλβανίας, λέγοντας, ὅτι αὐτὴ ἀπαγόρευσε ὁλόκληρον τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσης στὰ Ἑλληνοφῶνα Σχολεῖα. Φυσικὰ δὲ τέτοιαις περιστάσεσι δὲν μποροῦμε νὰ περὶμενωμε ἄλλο τι, ἀπὸ τὰ ἑλλὰ καὶ φύλλα, παρὰ τέτοιαις δημιουργίαις, ποὺ ἔχουν τὴν πηγὴν μόνον εἰς τὴν ἀρρωστημένην φαντασίαν τῶν ἀρρογραφῶν γειτόνων. Εἶναι περιττὸν νὰ ποῦμε εἰς τοὺς Ἑλληνας δημοσιογράφους, ὅτι πρὶν κλάψουν τὸ χάλι τῶν Ἑλληνοφώνων στὰ κουτούρο, πρέπει νὰ οἴξουν ἕνα μάτι εἰς τὰς ἀλβανικὰς Μειονότητας τῆς χώρας των καὶ ἂς κάνουν μία σύγκρισιν. Ἐνὰ τέτοιον πρῶγμα ζητάει μὴ δικαιοσύνη καὶ φιλοτιμία. Καὶ ἐξέρχεται δι' αὐτὰ λείπον τὸν ἑλληνοφῶνον Τύπον δὲν τὸν ἀκολουθοῦμε καὶ τὸν ἀφίρουμε νὰ χτυπᾷ τὴν καμπάνα χωρὶς ἐσορτή.

Γνωρίζομεν καὶ ἡμεῖς, ὅτι εἰς τὴν σημερινὴν περίστασιν δὲν πταίει τὸ πλῆθος, ἀλλὰ μερικοὶ, ποὺ θέλουν νὰ παίξουν εἰς βάρος τῶν ἄλλων, διὰ γνωστοῦ σκοποῦ. Ναί, ἀλλὰ αὐτοὶ οἱ ἀνθρωποὶ ὅχι μόνον δὲν μποροῦν νὰ φθάσουν μὲ κανένα τρόπο στοὺς σκοποὺς τους, ἀλλὰ τοῦναντίον ζημιῶνουν τὸ πλῆθος, ποὺ εἶναι ἀθῶοι. Τοῦτο μὲν, μετὰ αὐτὴν ἡν εὐκαιρίαν, ὅτι καὶ ἂν ἔχουν δίκαιον οἱ Ἑλληνοφῶνοι αὐτοὶ ἔπρεπε νὰ ζητήσουν ἀπ' τὸν δρόμον τοῦ νόμου, καὶ ὅχι μὲ ἀπεργίαι καὶ ἀναστατώσεις, ποὺ ἔχουν κακὰ ἀποτελέσματα. Γι' αὐτὸ πρέπει νὰ τὸ ἔξερῃ καθένας, ὅτι δὲν μπορεῖ νὰ παίξῃ εἰς βάρος ἐνὸς Κράτους τὸ χέρι τοῦ ὁποῖου ὅσον καὶ δευτικὸ καὶ ἂν εἶναι, πέφτει στὸ τέλος σὰ σίδερον ἀπὸ κεφάλι, σὲ κείνον, ποὺ θέλει νὰ πᾶν ἀντίθετον πρὸς τοὺς νόμους του. Διότι δὲν ὑπάρχει κανένα Κράτος εἰς τὸν κόσμον, ποὺ νὰ δύνῃ τὸ δικαίωμα σὲ μερικοὺς ἀνθρώπους νὰ κάνουν ὅπως θέλουν ἐκεῖνοι. Οἱ παρακινηταὶ πρέπει νὰ λάβουν ὑπὸ σημείωσιν ὅλα αὐτά.

Μὲ ὅλα ταῦτα εἰδοποιούμε μὲ χαρὰ ἀπὸ ἐγκύρη πηγὴ, ὅτι εἰς πολλὰ ἑλληνοφῶνα χωριά, κατὰδικάζοντας καὶ τὸ λάθος των ἔχουν ἀρχίσιν νὰ στέλλουν εἰς τὰ σχολεῖα τὰ παιδιὰ τους τακτικά, ὅπως καὶ πρῶτα. Ἔτσι σήμερον ἀπὸ τὰ 35 σχολεῖα ἐξακολουθοῦν νὰ λειτουργοῦν ὁλόκληρα 19. Θέλωμεν νὰ πιστεύσωμεν, ὅτι τὸ καλὸ παράδειγμα θὰ συνετίσῃ τὰ ἄλλα χωριά ὥστε ν' ἀφήσουν τὸν δρόμον, ποὺ τοὺς ὡδήγησαν μερικοὶ ταραχοποιοί, ποὺ θέλουν νὰ ψαρέψουν σὲ θολωμένα νερά.

ΖΗΤΗΜΑΤΑ

ΚΑΙ

ΓΕΓΟΝΟΤΑ

Κατόπιν τοῦ ἀδικοῦ, εἰς τὸ ὁποῖον εἰσῆλθεν ὁ ὁπονομευτῆς τῆς ἡσυχίας τοῦ ἑλληνικοῦ Βενιζέλου, εὐρέθη παρὰ τῆς δούλης του Ἀντιπολιτεῦσεως ἕνας εὐσεχὴς τρόπος ὑπεκφυγῆς, καὶ ποιοῦσα αὐτὴ τὴν ἀνάγκην φιλοτιμίαν, διέταξε 17 γερουσιαστὰς τῶν Ἑλληνικῶν Ὀργανώσεων νὰ λύσουν τὸ ζήτημα τῆς ἐπανεκλογῆς τοῦ Ζαῖμη, ὡς ἀπὸ μηχανῆς θεοῖ, οὕτω οἱ 17 Σωτῆρες τῆς φι-

λοτιμίας τοῦ Βενιζέλου, συνελθόντες τὴν παρελθούσαν Παρασκευὴν εἰς τὴν Βουλὴν, συνετάξαν καὶ ὑπέγραψαν πρακτικόν, διὰ τοῦ ὁποῖου ἀναλαβόντων τὴν ὑποχρῶσιν νὰ ψηφίσουν τὸν κ. Ζαῖμην, ἐφ' ὅσον εἰς ἐδέχεται ἡ Κυβέρνησις, μετὰ τὴν προεδρικὴν ἐκλογὴν, νὰ ἀκυρώσῃ τοὺς δύο ἐκλογικοὺς Νόμους ἐντὸς διμήνου, ἀπὸ τῆς ἐκλογῆς, ἢ νὰ φέρῃ δὲ ἐν ἰσχύϊ τὸν προηγουμένον ἐκλογικὸν Νόμον, κλειοψηφικὸν καὶ στενὴν περιφέρειαν, ἐάν δὲν ἐπέλθῃ συμφωνία τοῦ πολιτικοῦ Κόσμου. διὰ τὴν κασιέρωσιν ἄλλου ἐκλογικοῦ συστήματος.

Κατὰ τὴν ὁ ἄρκαν τῆς συσκέψεως, προσῆλθεν ὁ κ. Μοξμο, ὁστις ἀνεκοίνωσε τὰς Κυβερνητικὰς ἀποφάσεις προηγουμένως εἰδοποιήσεως περὶ τούτου.

Βραδύτερον οἱ γερουσιασταὶ οὗτοι συνῆλθον εἰς σύσκεψιν, μετὰ τοῦ Πρωθυπουργοῦ, τὸν ὁποῖον παρεκάλεσαν νὰ δεχθῇ τὴν ἀκέρειαν τοῦ ἐκλογικοῦ Νόμου καὶ νὰ συμφωνήσῃ πρὸς τὰς ἀποφάσεις των.

Ὁ Πρωθυπουργὸς συνεχάρη τοὺς γερουσιαστὰς, διὰ τὴν στάσιν των, δηλώσας πρὸς αὐτοὺς, ὅτι τὴν ἐπαύριον, Σάββατον, εἰς καλῆς τῶν Ὑπουργῶν εἰς Συμβούλιον, προκειμένου νὰ λησθεῖν αἱ σχετικαὶ ἀποφάσεις.

Πράγματ' συνελθὼν τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον ἐδέχθη τὴν προταθεῖσαν λύσιν καὶ τὴν ἐρχομένην Παρασκευὴν εἰς τὴν ἑπανεκλογὴν τοῦ Ζαῖμη ὡς Προεδροῦ τῆς Δημοκρατίας, συνερχομένων των δύο Νομοθετικῶν Σωμάτων Βουλῆς καὶ Γερουσίας.

Ὁ Βενιζέλος θέλων νὰ κρύψῃ τὴν ἡττάν του δὲν εἰς μετὰσχῇ εἰς τὴν ἐπανεκλογὴν τοῦ Ζαῖμη μὲ ὅλον τὸ καπιστρωμένο του Κόμμα, τοῦναντίον ὅμως εἰς μετὰσχῇ τὰ ὑπ' αὐτὸν Κόμματα τοῦ Ἀλβανικοῦ Συνασπισμοῦ ἀποδοκιμάζοντα αὐτόν. Οὕτω ἐληξε τὸ περιφρονῶν αὐτὸ ζήτημα μὲ πλήρη ἀποτυχίαν τοῦ Βενιζέλου καὶ πλήρη νίκην τοῦ Πρωθυπουργοῦ Τσαλαδάρη.

Δημοσιεύομεν ἐν κυρίῳ ἄρθρῳ τὸ ἰσὺν το ὅς εἰς ἐγχώριον ἐφημερίδα ἀρθροῦ τῆς ἀλβανικῆς ἐφημερίδος «Δημοκρατία» τοῦ Ἀργυροκάστρου, τὸ ὁποῖον ὅπως ἐδημοσίευσεν, δὲν εἶχε κάμειαν εἶσιν εἰς ἐφημερίδα ἐλληνικὴν καὶ μάλιστα ἐνδοχόμενῃ ἐν τῇ πρωτεύουσιν τῆς μιᾶς καὶ ἀδικοῦσας ἐλληνικῆς Ἡπείρου, ἥς πολὺ τιμωρὴν γινάσκει ἡ ὑπὸ τὸν ἀλβανικὸν ζυγὸν τελευτῶσα Ἡπειρώτις.

Ἀλλ' ἴσως ἐρωτᾷ τις: —Τίς πταίει διὰ τὴν ἀντενικήν ταύτην δημοσίευσιν;

Ὅμοις δὲν εἰς κακίσωμεν ποτὲ τὴν δυνάμει των μωρῶν παιδαρίων των καθ' ὅσον τῶν τοῦς ἐπὶ τοῦ Λαϊκοῦ Κόμματος ἐν τῷ Νομῷ Ἰωαννίνων, ἐκ των ὁποίων ἐπαιδαρίων τὸ πρετυγάνει σβύττον ἀγέλιματον, τὸ δὲ νεώτερον ἀνῆλικον, ἀλλὰ ἐκείνους, μετὰ ἐξ των ὁποίων καὶ ἐπίσημοι δυστυχῶς, οἱ ὁποῖοι ὑποστηρίζουν καὶ κομματικῶς τοιαῦτα ὄντα, τὰ ὁποῖα ἔχουν ἀποπτύσει πάντα χαλκὸν αἰδοῦς Γνωρίζομεν ὅτι γρίφοντες ταῦτα, εἰς ὑποστάμεν καταιγίδα ἀγενῶν καὶ χυδαίων ὑβρεων, ἀπὸ τ' ἀνέστη καὶ ἀσυνείδητα ταῦτα μεράκια, των ὁποίων τὸ πρεσβύτερον τυγχίνει δυστυχῶς καὶ Βορειοηπειρώτης, ἀλλ' εἶναι προτιμότερον νὰ ὑβρίζεται κανεὶς ἀπὸ τοιαῦτα ὄντα, παρά νὰ ἐλαϊνῇται. Ἀλλῶς τε εἰχομεν καὶ καθεῖνον τὰ ὑπακούσωμεν εἰς τὴν δικταίαν κατ' αὐτῶν ἀγανάκτησιν τῆς ἐνταῦθα Βορειοηπειρωτικῆς παροικίας, τῆς ἀντικεισσωπευμένης ἀπὸ γνησιότατα τέκνα τῆς Ἑλληνικῆς Οἰκογενείας.

Ἐποῖος ἐκ των ἐνταῦθα Ἀλβανῶν, οὐτινος ἀποσιωπώμεν τ' ὄνομα, διὰ νὰ καταβύσῃ τὴν κατὰ τῆς ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως ἀγανάκτησιν των ἐνταῦθα Βορειοηπειρωτῶν, διὰ τὴν ἀνθελληνικωτάτην τῆς πολιτικῆς εἰς τὸ ζήτημα των ἐν τῇ ἑλληνικωτάτῃ Βορείᾳ Ἡπείρῳ ἐλληνικῶν Σχολείων καὶ ἐλληνικῶν Ἐκκλησιῶν εὐρισκόμενος ἐν κύκλῳ Βορειοηπειρωτῶν, ἠθέλησε νὰ παραστήσῃ τὸν ἐν τῇ Βορείᾳ Ἡπείρῳ διωγμὸν τοῦ ἑλληνικωτάτου Στοιχείου, ὡς ἔργον οὐχὶ τῆς ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως, ἀλλὰ τῆς Ἰταλικῆς; Ἀς μᾶς ἐπιτρέψῃ ὁμῶς ὁ Ἀλβανὸς οὗτος νὰ τοῦ εἰπώμεν ὅτι ὁ ἀνθελληνικὸς διωγμὸς τοῦ ἐν τῇ ὑποδαύῳ Ἡπείρῳ Ἑλληνισμοῦ δὲν εἶναι ποσὼς ἔργον τῆς Ἰταλίας ἀλλὰ αὐτῆς τῆς Ἀλβανίας καὶ μόνον τῆς Ἀλβανίας. Τὰ τοιαῦτα ἔργα περνοῦν κατὰ ὅς μᾶς, διότι ἔχομεν τόσο μυαλὸ, ὥστε νὰ γνωρίζωμεν ποιοὶ εἶναι οἱ ἐχθροὶ μας.

Ἐπὶ τοῦ Ἑλληνοφίλου Συμβουλίου φιλικῶν ἐπὶ βλήθῃ ποιητῶν μὴδ' ἀπολύσεως, εἰς τὸν δημοδιδασκαλὸν Φιλία τὸν κ. Ἀθαν. Ἀνδριαν. καὶ ἄλλων ἀποδείχθη, ὅτι οὗτος ἦτο ὁ προκαλέσας, κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος ἐναντιώμενος ἡ ψευδὴς μᾶς τὸν γνωστὸν δημοσιογραφικὸν ὄργυρον. ἐναντίον τοῦ Προέταμένου τοῦ Ἑπείρου τοῦ κ. Γ. Φωτοπούλου, ἀποδείχθη ὅτι οὗτος ἦτο ὁ προκαλέσας καὶ ἀν-

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΔΙΣΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

Ἐκδομένη ἐν Ἰωαννίνοις
ΔΕΥΤΕΡΑΝ ΚΑΙ ΠΕΜΠΤΗΝ

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ

Ἐσωτερικοῦ Δραχ. 100
Ἐξωτερικοῦ Φραγ. Ἑλβετικά 12 1/2,
Ἀμερική Δολλ. 3κα πάθους δι' ἐπιβληθείσας αὐ-
τῷ δικαίας τιμωρίας.

Ἐπὶ τῇ περιστάσει ταύτῃ ὀφεί-
λομεν νὰ ἐκφράσωμεν τὴν λύ-
πην μας, διότι παρασυρθέντες
ἐκ τῆς ἀνευθύνου ἀγορεύσεως
τοῦ Ἐισαγγελέως τοῦ Κακούρ-
γιοδικείου Πρεβέζης, ἐναντίον
τοῦ μηνυτοῦ τοῦ σήμερον τιμω-
ρουμένου δημοδιδασκάλου, ἐκα-
κίσαμεν τὸν κ. Ἐπιθεωρητὴν ἀ-
δικῶς, ἀλλ' ἀναγνώρισαντες τὸ
ἄδικόν τῆς ἀγορεύσεως τοῦ Ἐι-
σαγγελέως ἐκείνου, ἐδικαιώσα-
μεν αὐτὸν μεταγενεστέρως, ὅ-
πως τὸν ἐδικαίωσεν σήμερον καὶ
τὸ οἰκεῖον Ἐκπαιδευτικὸν Συμ-
βούλιον.

Ἀριθ. Πρωτ. 2808

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ὁ Ἐπιθεωρητὴς τῶν Δημοτικῶν
Σχολείων Παραμυθίας

Διακηρύττει ὅτι:

1) Ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὴν δημοπρασίαν ἡ ἀποπεράτωσις τῶν κάτωθι δι-
δακτηρίων, δι' ἐνοφραγιστῶν προσφο-
ρῶν, βάσει συμπληρώσεως τιμολογίου
τοῦ προϋπολογισμοῦ, παραδοθητομέ-
νων εἰς τοὺς ἐργολάβους ἢ ἐμπειρο-
τέχνους ἐγκαίρως.

2) Ἡ δημοπρασία γενήσεται τὴν
23 Ὀκτωβρίου ἑ. ἑ. ἡμέραν Τρίτην
καὶ ὥραν 10—12 π. μ. ἐν Παραμυ-
θίᾳ καὶ εἰς τὸ γραφεῖον τῆς Ἐπιθεω-
ρήσεως, διὰ τὰ ἐξῆς διδακτήρια:
1) Γλυκῆς, 2) Ἐλατιῆς, 3) Ζερ-
βοχωρίου, 4) Κορύτιανης, 5) Σαλονί-
κης, 6) Δράγνης, 7) Πετροβίτης καὶ
8) Καταμάχης.

3) Ἡ δημοπρασία τῶν κάτωθι δι-
δακτηρίων γενήσεται τὴν 24 Ὀκτω-
βρίου ἑ. ἑ. ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν
10—12 π. μ. εἰς Μαργαρίτιον καὶ
εἰς τὸν συνήθη τόπον τῶν δημοπρα-
σιῶν 1) Σπαθαλαίων, 2) Καταβόθρας,
3) Ἐλευθερίου, 4) Μορφίου, καὶ 5)
Καστερίου.

4) Δεκτοὶ εἰς τὴν δημοπρασίαν ἐργα-
λῆροι οἰκοδομῶν πάσης τάξεως καὶ ἐμ-
πειροτέχναι κατελλήλοι καὶ ἔχοντες
ἐκτελέσει παρεμφερῆ ἔργα, πιστοποιη-
σόμενοι ἐπισήμως ἢ γνωστὰ εἰς τὴν
σχολικὴν τεχνικὴν υπηρεσίαν.

3) Ἵνα γίνωσι δεκτοὶ εἰς τὴν δημο-
πρασίαν, ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω, δεόν ἀπα-
ραιτήτως νὰ ἔχωσι ἄδειαν ἐξαρκήσεως
ἐπαγγέλματος καὶ νὰ ἔχωσι διπλότυπον
πληρωμῆς τρέχοντος ἔτους, ὡς ἐπίσης
τὴν ἑνῶσι ἐκάστου διδακτηρίου ἀνα-
γραφομένην ἐγγυοδοσίαν: α) Γλυκῆς
δραχ. 2000, β) Ἐλατιῆς 2000
δραχ., γ) Ζερβοχωρίου 2000 δραχ.,
δ) Κορύτιανης 2000 δραχ., ε) Σαλο-
νίκης 2000 δραχ., ς) Σπαθαλαίων
2000 δραχ., ζ) Καταβόθρας 1900
δραχ., η) Δράγνης 1000 δραχ., θ)
Ἐλευθερίου 500 δραχ., ι) Μορφίου
500 δραχ., ια) Καστερίου 1500
δραχ., ιβ) Πετροβίτης 500 δραχ.,
καὶ 1) Ζιταμάχης 1000 δραχ.

Τὰ συμβολαιογραφικά, ἢ πράξεις
1 οἱ ὑπὲρ Μ. Τ. Π. Υ. τὰ κηρύττει καὶ
αἱ δημοσιεύσεις τῆς παρουσίας εἰς τὰς
ἐφημερίδας ἐπιβαρύνουν τοὺς ἀναδει-
χθέντας ἐργολάβους.

Διὰ περισσοτέρας πληροφορίας δέ-

νῶνται οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι γνῶ-
σιν τῆς εἰδικῆς ἐνδ' ἐκάστου διδακτη-
ρίου συγγραφῆς ὑποχρεώσεων τῆς συν-
ταχθείσης ὑπὸ τῆς Σχολικῆς Τεχνικῆς
ὀπηρεσίας, εἰς τὸ Γραφεῖον ἡμῶν καὶ
τὰς οἰκείας Σχολικὰς Ἐφορείας, ἢ ἀπὸ
τοῦ Σχολικοῦ Ἐργοδότη ἢ Μ. Μ. Μου-
ζαίου.

Ἐν Παραμυθίᾳ τῇ 9 Ὀκτωβρίου
1934,Ὁ Ἀναπληρωτὴς τοῦ Ἐπιθεωρητοῦ
Δ. Κόσσυβας

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο

ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΤΙΚΩΝ
ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Διακηρύττει ὅτι:

Ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὴν δημοπρα-
σίαν, δι' ἐνοφραγιστῶν προσφορῶν,
κατὰ τιμὴν μονάδος (κυβικὸν μέτρον)
ἐν τῷ Γραφείῳ μας τῇ 21ῃ τρέχοντος
μηνὸς Ὀκτωβρίου, ἡμέρα Κυριακῇ,
καὶ ὥρα 11—12 π. μ. ἡ ἀγορὰ καὶ
μεταφορὰ ἐπὶ τόπου (ἐνθα ἀνεγείρον-
ται τὰ διδακτήρια) ἑλκείας ἐντοπίας,
(τσιάμικης), χάριν τῶν ἐξουρηγικῶν
ἔργων διδακτηρίων πλέον τῶν 10.
Ἐν Φιλιάταις 5—10—1934

Ὁ Ἐπιθεωρητὴς
Ι. ΦΩΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο

ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΤΙΚΩΝ
ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Διακηρύττει ὅτι:

Ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὴν δημο-
πρασίαν ἐν Ἰωαννίνοις καὶ ἐν τῷ Γρα-
φείῳ τοῦ Σχολικοῦ Ἀρχιτέκτονος, τῇ
14ῃ τρέχοντος μηνὸς Ὀκτωβρίου ἡ-
μέρα Κυριακῇ καὶ ὥρα 11—12 π.
μ. ἡ στέγασις τοῦ 1) ταξίου Δημοτικοῦ
Σχολείου Βουισαρά, τῆς οἰκείας σχο-
λικῆς Ἐφορείας ὑποχρεουμένης εἰς
τὴν παράδοσιν ἐπὶ τόπου ὅλων τῶν
ἀναγκασιούτων ὕλικῶν.

Φιλιάταις 8—10—1934

Ὁ Ἐπιθεωρητὴς
Ι. ΦΩΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο

ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΤΙΚΩΝ
ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΦΙΛΙΑΤΩΝ

Διακηρύττει ὅτι:

Ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὴν δημοπρα-
σίαν ἐν Ἰωαννίνοις καὶ ἐν τῷ Γραφείῳ
τοῦ Σχολικοῦ Ἀρχιτέκτονος, τῇ 14ῃ

ΑΘΗΝΑΙ 14 8)βρίου. — Σήμερον ὁ Πρωθυπουργὸς περὶ τὴν ἰν μ μ συν-
λῃσε μετὰ τοῦ Μεταξά ἐκθέτας αὐτῷ τὰς μετὰ τῶν 17 γερουσιαστῶν συναφείας
συμφωνίας, ἐρωτηθεὶς μετὰ ταῦτα παρὰ δημοσιογράφων, περὶ τοῦ ἀνασχηματισμοῦ
τῆς Κυβερνήσεως ἀπάντησεν ὅτι ὁ ἀνασχηματισμὸς θὰ γείνη μετὰ τὴν δοκιμασίαν
τοῦ Ζοῦνη διὰ ὁλόκληρης ἡ Κυβερνήσεως θὰ ὑποβάλῃ τὴν παραίτησίν της εἰς τὸ
Πρόεδρον.

— Τηλεγραφεῖται ἐκ Χανίων διὰ δ Βενιζέλος δὲν ἐγκρίνει τὴν ἀπεικονιστικὴν συμ-
φωνίαν τῶν 17 γερουσιαστῶν μετὰ τῆς Κυβερνήσεως καὶ δτι ἔθα συνεχίσῃ τὸν ἀν-
τιπολιτευτικὸν ἔλεγχον. Τὸ ἐναντίον θὰ ἦτο ἀφύσικον.

— Οἱ Μεσολογγίται, ἐνεκα τῆς ἀποφάσεως τῆς Κυβερνήσεως τοῦ νὰ συστήσῃ
Πρωτοδικεῖον, ἐν Ἀργινίῳ, ἐξηγέρθησαν, κατέλαβον ἐνόπλιως τὸ Τηλεγραφεῖον, διὰ
κοψαν πᾶσαν συγκοινωνίαν μετὰ τοῦ Ἀργινίου, ἡμιπόδιον τὴν ἐκκίνησιν τῆς ἀνα-
ξοστοιχίας διὰ τὴν πόλιν ταύτην καὶ ἐξήτησαν ἀπὸ τὴν Κυβέρνησιν τὴν ἀκύρωσιν
τοῦ περὶ συστάσεως ἐν Ἀργινίῳ Πρωτοδικείου νομοσχεδίου, ἀπειλοῦντες ἐν ἐναντίᾳ
περιπτώσει νὰ μεταβῶν εἰς Ἀθήνας συν γυναιξὶ καὶ τέκνοις. Αἱ Ἀρχαὶ ἐπενέβησαν
πρὸς ἀμέσως, πρὸς καταπάυσιν τῆς ἀταξίας ταύτης. Ἀλλὰ καὶ οἱ Ἀργινιώτες διαπα-
λοῦν ἐν ἐξελέρσει διὰ τὴν ἀδικαιολόγητον ταύτην στάσιν τῶν Μεσολογγιτῶν, ἀπει-
λοῦντες ὅτι θὰ βαδίσουν ἐνόπλιως κατὰ τοῦ Μεσολογγίου.

Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Βελιγραδίου ὁ δολοφόνος τοῦ Βασιλέως Κιλεμὲν ὡς καὶ
οἱ λοιποὶ συλληφθέντες συνέννοχοι τοῦ εἶναι Βούλγαροι καμινταίξδες τοῦ τόμματος
Μιχαήλωφ, ἐξακριβωθέντος ὅτι ὁ Κιλεμὲν δὲν λέγεται οὕτω, ἀλλὰ Γεωργιήλωφ, καὶ
ματίας ἄλλοτε ὑπασιπότης τοῦ Μιχαήλωφ. Οἱ δολοφόνοι ἐγκαταλείψαντες τελευταίως
τὴν Βουλγαρίαν, λόγῳ τῆς διώξεως τοῦ Κομιτάτου ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως, ἐγκατέστη-
θησαν ἐν Οὐγγαρίᾳ ὅπου ἐν συνεργασίᾳ μετὰ φρυγδικῶν Κροατῶν κατεστράφη τὸ
σχέδιον τῆς δολοφονίας τοῦ Βασιλέως. Οἱ ἰδόντες εἰς τὰς ἐφημερίδας τὴν φωνήν
φίαν τοῦ Κιλεμὲν ἀνεγνώρισαν ἐν αὐτῇ τὸν ἐν λόγῳ Γεωργιήλωφ κατὰ δὲ τηλεγραφί-
ματα ἐκ Σόφιας, ἡ Βουλγαρικὴ Κυβέρνησις ἐπεβαβαίωσε ὅτι ὁ Γεωργιήλωφ ἦτο δόγμα-
νον τοῦ Μιχαήλωφ.

τρέχοντος μηνὸς Ὀκτωβρίου ἡμέρα
Κυριακῇ καὶ ὥρα 11—12 π. μ. ἡ
στέγασις τοῦ 2) ταξίου Δημοτικοῦ Σχο-
λείου Γριμπόβου, τῆς οἰκείας Σχολι-
κῆς Ἐφορείας ὑποχρεουμένης εἰς τὴν
παράδοσιν ἐπὶ τόπου ὅλων τῶν ἀνα-
γκασιούτων ὕλικῶν.

Φιλιάταις 8—10—1934

Ὁ Ἐπιθεωρητὴς
Ι. ΦΩΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΧΟΛΙΚΗ ΕΦΟΡΕΙΑ ΣΟΥΛΟΠΟΥΛΟΥ

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεία Σουλοπού-
λου «Σούλι» Νέινον Κουρέντων, δια-
κηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς μειοδοτι-
κὴν δημοπρασίαν δι' ἐνοφραγιστῶν
προσφορῶν ἡ κατασκευὴ (25) εἰκοσι
πεντε διέδρων θρανίων, τὴν 20 τρέχον-
τος, ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 13ην
εἰς τὸ Γραφεῖον τοῦ Σχολικοῦ ἀρχι-
τέκτονος, εἰς δὲ εἶναι κατατεθειμένοι
καὶ οἱ ὅροι τῶν ὁποίων δύνανται νὰ
λάβωσι γνῶσιν κατ' ἐκάστην οἱ βου-
λόμενοι.

Ἐν Σουλοπούλῳ τῇ 9) 10) 34,

Ὁ Πρόεδρος
Κων. Ἰννος Δωλῆς

Διὰ τὴν ἀκριβείαν

Ὁ Γραμματεὺς καὶ Διευθυντὴς
τοῦ Σχολείου
Δ. Ἰπράσσος
Δημοδιδάσκαλος

ΚΟΣΜΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

ΑΦΙΣΤΙΣ

— Ἀφίκετο ἐξ Ἀθηνῶν καὶ Πελοπον-
νήσου ὅπου εἶχε μεταβῆ πρὸς διήμε-
ρον ὑποθέσεών της ἡ ἐρίτιμος Κυρία
Πετροπούλου, πενθερά τοῦ Διευθυντοῦ
τῆς Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς Κου Χρ. Λαζα-
ροπούλου.

=Ο=

ΓΑΜΟΙ

— Ἐτελέσθησαν χθὲς οἱ ἐθελοντι-
μοὶ τοῦ ὁδοντιάτρου καὶ ἑλκικοῦ νέου
Μιχ. Καπλά μετὰ τῆς εὐηγμένης παύ-
σης καὶ σεμνοτάτης δεσποινίδος Εὐδοκί-
ας Θεμ. Κερκιδῆ, ἐμπόρου.

Τὸ νεόνυμφον ζεύγος, εὐθὺς μετὰ τῆς
στέφιν, ἀνεχώρησε, διὰ Πρεβέζης καὶ
εἰς Ἀθήνας καὶ ἐκείθεν καιροῦ ἐπὶ τὴν
πόντος, εἰς Κωστατινούπολιν.

=Ο=

ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

— Ἐτελέσθη τὴν προπαραδεδωσάν-
ριακὴν εἰς Παῖκον τῶν Κουρέντων ἡ βα-
πτισις τοῦ υἱοῦ τοῦ κ. Σαύρου Ν. Ἀνα-
γνωστοπούλου, ἐφ' ᾧ καὶ συγκαίρως
τοὺς εὐτυχεῖς γονεῖς του, τὸν πάππον του
αἰδεσιμώτατον Παπὰ Ἠλίαν, ἐφημέριον
Μπουρνταρίου, καὶ τὸν ἐκ Μπουρνταρίου
νουνόν τοῦ νεοφω-ίστου κ. Κώσταν Πα-
πῶν.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΙΑ — ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1893

108 ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

ΠΑΡΕΙΟΝΑ ΠΑΣΗΣ ΑΔΙΕΣΤΡΑΠΕΥΣΕ

6 ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΕΝ ΤΩ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩ

(ΕΝ ΑΓΓΛΙΑ ΑΙΤΥΝΤΩ ΚΑΙ ΚΥΠΡΩ)

Οργανισμὸς διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἐργασιῶν τῆς ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΑΘΗΝΩΝ:

THE BANK OF ATHENS TRST COMPANY 205 West 32nd Street NEW-YORK

ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ ΕΙΣ ΔΡΑΧΜΑΣ ΕΝ ΟΥΕΙ ΚΑΙ ΕΠΙ ΠΡΟΘΕΣΜΙΑ

ΠΑΣΗΣ ΘΥΣΕΩΣ ΤΡΑΠΕΖΙΤΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ ΥΠΟ ΤΟΥΣ ΠΑΛΛΟΝ ΤΥΦΕΡΟΝΤΑΣ ΟΡΟΥΣ

ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΑΧΥΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ